

Ordinanza del DATEC concernente le norme applicabili alla segnaletica su strade, percorsi pedonali e sentieri

741.211.5

del 12 giugno 2007 (Stato 1° agosto 2007)

*Il Dipartimento federale dell'ambiente, dei trasporti, dell'energia
e delle comunicazioni,*

visto l'articolo 115 capoverso 1 dell'ordinanza del 5 settembre 1979¹
sulla segnaletica stradale;

visto l'articolo 4 capoverso 2 dell'ordinanza del 26 novembre 1986² sui percorsi
pedonali ed i sentieri,

ordina:

Art. 1 Oggetto

La presente ordinanza enumera le norme³ dell'Associazione svizzera dei professionisti della strada e dei trasporti (VSS) applicabili all'esecuzione, all'aspetto e al collocamento di segnali, demarcazioni e dispositivi di delimitazione su strade, percorsi pedonali e sentieri.

Art. 2 Segnali

Per i segnali si applicano le seguenti norme:

- a. disposizione delle corsie: SN (norma svizzera) 640 814b (versione maggio 1998);
- b. segnali stradali: SN 640 815e (versione maggio 2003);
- c. segnali stradali; segnaletica su strade principali e secondarie, indicatori di direzione, presentazione: SN 640 817d (versione novembre 2005);
- d. segnaletica su autostrade e semiautostrade, indicatori di direzione, presentazione: SN 640 820a (versione giugno 2004);
- e. tavole numerate sulle strade europee, nonché su autostrade e semiautostrade: SN 640 821a (versione marzo 2003);
- f. cartelli delle distanze in chilometri: SN 640 823 (versione agosto 1999);
- g. numerazione dei raccordi e delle ramificazioni di autostrade e semiautostrade: SN 640 824a (versione dicembre 2002);

RU 2007 3449

¹ RS 741.21

² RS 704.1

³ Le norme possono essere richieste presso l'Associazione svizzera dei professionisti della strada e dei trasporti (VSS), Seefeldstrasse 9, 8008 Zurigo.

- h. segnaletica turistica su strade principali e secondarie: SN 640 827c (versione giugno 1995);
- i. indicatori di direzione per alberghi: SN 640 828 (versione novembre 1979);
- j. segnaletica del traffico lento: SN 640 829a (versione dicembre 2005); eccetto punto 10;
- k. scrittura: SN 640 830c (versione maggio 2002);
- l. disposizione su strade principali e secondarie: SN 640 846 (versione ottobre 1994);
- m. disposizione su aree con percorso rotatorio obbligatorio: SN 640 847 (versione maggio 1999);
- n. impiego di materiali retroriflettenti e di dispositivi d'illuminazione: SN 640 871 (versione maggio 2005);
- o. segnaletica di cantieri su autostrade e semiautostrade: SN 640 885c (versione ottobre 1999);
- p. segnaletica temporanea su strade principali e secondarie: SN 640 886 (versione ottobre 2001).

Art. 3 Impianti di segnali luminosi

Per gli impianti di segnali luminosi si applicano le seguenti norme:

- a. gestione del traffico; segnali di corsia: SN 640 802 (versione novembre 1999);
- b. assetto dei trasmettitori di segnali: SN 640 836 (versione marzo 1994);
- c. tempi transitori e tempi minimi: SN 640 837 (versione maggio 1992);
- d. intervalli: SN 640 838 (versione maggio 1992);
- e. collaudo, gestione, manutenzione: SN 640 842 (versione settembre 1998); unicamente capitolo 11 «Cambio dei tipi d'esercizio».

Art. 4 Demarcazioni

Per le demarcazioni si applicano le seguenti norme:

- a. traffico pedonale; passaggi pedonali: SN 640 241 (versione settembre 2000); eccetto capitolo C «Equipaggiamento»;
- b. aspetto e settori d'applicazione: SN 640 850a (versione novembre 2004);
- c. demarcazioni speciali: SN 640 851 (versione giugno 2002);
- d. demarcazioni visivo-tattili per pedoni ciechi e ipovedenti: SN 640 852 (versione maggio 2005);
- e. luci incassate: SN 640 853 (versione dicembre 2006); eccetto capitolo D «Gestione e manutenzione»;

- f. esempi d'impiego per autostrade e semiautostrade: SN 640 854 (versione maggio 1993);
- g. esempi d'impiego per strade principali e secondarie: SN 640 862 (versione maggio 1993).

Art. 5 Dispositivi di delimitazione

Per i dispositivi di delimitazione si applica la SN 640 822 (versione giugno 1997).

Art. 6 Disposizioni transitorie

Le disposizioni transitorie indicate nelle seguenti norme sono valide fino a:

- | | | | |
|----|-------------|---|--|
| a. | SN 640 802 | Gestione del traffico; segnali di corsia | 28 febbraio 2010 |
| b. | SN 640 814b | Disposizione delle corsie | 28 febbraio 2010 |
| c. | SN 640 817d | Segnaletica su strade principali e secondarie, indicatori di direzione, presentazione degli indicatori di direzione | 15 anni dal collocamento degli indicatori di direzione |
| d. | SN 640 822 | Dispositivi di delimitazione del tracciato stradale | 28 febbraio 2010 |
| e. | SN 640 829a | Segnaletica del traffico lento | 2012 per i segnali:
– circuito per biciclette (4.50.2)
– pannello di conferma (4.51)
2026 per gli altri |
| f. | SN 640 850a | Demarcazioni: aspetto e settori d'applicazione | 1° agosto 2016 |
| g. | SN 640 852 | Demarcazioni visivo-tattili per pedoni ciechi e ipovedenti | 1° gennaio 2024 |
| h. | SN 640 853 | Demarcazioni: luci incassate | Fine 2015 |
| i. | SN 640 871 | Segnali: materiali retroriflettenti e dispositivi d'illuminazione | Fine 2020 per le strade di grande percorrenza
Fine 2012 per le altre strade |

Art. 7 Diritto previgente: abrogazione

L'ordinanza del DATEC del 4 agosto 2003⁴ concernente le norme applicabili alla segnaletica stradale e alla pubblicità stradale per i distributori di carburante è abrogata.

Art. 8 Entrata in vigore

La presente ordinanza entra in vigore il 1° agosto 2007.

⁴ [RU 2003 2574]